



Unabhängige Heimatzeitung mit Amtsnachrichten für Radeberg • Arnsdorf
Kleinröhrsdorf • Kleinwolmsdorf • Langebrück • Leppersdorf • Liegau-Augustusbad • Lomnitz • Rossendorf • Schönborn • Seifersdorf • Ullersdorf • Wachau • Wallroda • Weißig

**Haushaltsauflösung
Gartenpflege
Objektbetreuung/-pflege
und Hausmeister**

S&D Träger
info@sd-traeber.de
0174 20 85 185

Irish Night

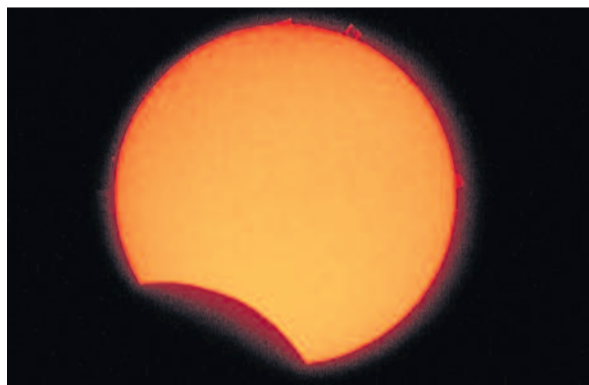
beim
ROAD EAGLE MC
Arnsdorf
Am 29.03.2025,
ab 21.00 Uhr

Wir haben für Euch vorbereitet:

- In der unteren Etage spielt John McElroy Handgemachte Irische Musik an seiner Gitarre
- In der oberen Etage unterhält Euch unser DJ Hausi mit Irischer Rockmusik von Dropkick Murphys bis Versengold.
- Getränke von Irish Coffee über Tullamore D.E.W. und Jameson bis hin zu Guinness, Kilkenny und Cocktail Tullamore / Lemon & Lime.

www.road-eagle-arnsdorf.de

Sternwarte Radeberg lädt zur Beobachtung der Sonnenfinsternis am 29.03.2025 ein



Partielle Sonnenfinsternis vom 22.09.2022 mit etwa 12 % Bedeckung.

Am 29.03.2025 findet eine partielle Sonnenfinsternis statt, welche von Deutschland aus zu beobachten ist. Dabei bedeckt der Mond nur einen kleinen Teil der Sonne, was ohne geeignete Hilfsmittel nicht bemerkt wird. Wie groß diese Bedeckung ist, das hängt vom genauen Standort ab. Für Sachsen sind es etwa 12 %, in Kanada erreicht die Verfinsternung mit 93 % ihr Maximum. Anlässlich dieses Ereignisses findet in Deutschland der Tag der Astronomie statt, zu dem auch der Freundeskreis Sternwarte e. V. an die Volkssternwarte „Erich Bär“ zur gemeinsamen Beobachtung dieses Himmelsereignisses einlädt. In Radeberg beginnt die Verfinsternung um 11.33 Uhr, erreicht ihr Maximum um 12.19 Uhr und endet um 13.04 Uhr. In dieser Zeit stehen den Gästen mehrere Geräte und auch spezielle Sonnenfinsternis-Brillen zur gefahrlosen Beobachtung zur Verfügung. Nur mit derartiger Ausrüstung darf man in die Sonne blicken, da sonst die Gefahr der Erblindung oder von Spätfolgen besteht. Hausgemachte Hilfsmittel sind nicht geeignet.

Text & Foto: Thomas Wolf, Freundeskreis Sternwarte e. V.

Regionalsverband
VOLKSSOLIDARITÄT
Eltschke-Medien e.V.

40 JAHRE KINDERTAGESSTÄTTE SPATZENLAND

Tag der offenen Tür

04.04.2025
15 - 17 Uhr

- Führung durch die Einrichtung
- Kaffee und Kuchen
- Besuch der Feuerwehr
- weitere Aktionen für Groß und Klein

Kommt vorbei!

Sonnenweg 2
01454 Radeberg

Fortschritte in der Verkehrssicherheit Ergebnisse der Verkehrsversuche in der Innenstadt

In der Stadtratssitzung am 5. März 2025 wurden die Ergebnisse zweier wichtiger Verkehrsversuche präsentiert, die darauf abzielen, die Sicherheit und Lebensqualität im Innenstadtbereich zu erhöhen. Die Versuche in der Hauptstraße sowie in der Wasserstraße/Langbeinstraße wurden von einer breiten Bürgerbeteiligung begleitet und zeigen vielversprechende Ansätze zur Verbesserung der Verkehrssituation.

Verkehrsberuhigung an der Hauptstraße

Der erste Versuch, der vom 4. Dezember 2023 bis zum 3. März 2024 stattfand, konzentrierte sich auf die Hauptstraße, den Markt und die Oberstraße. Ziel war es, durch eine Reduzierung der Höchstgeschwindigkeit auf 20 km/h das Queren der Fahrbahn für Fußgänger zu erleichtern und das allgemeine Aufenthaltsgefühl zu verbessern. Angesichts der hohen Geschäftsdichte sowie der Nähe zu Schulen und Kitas ist dieser Bereich besonders verkehrssensitiv.



Am 04. Dezember 2023 startete der Verkehrsversuch auf der Hauptstraße. Mit einer Geschwindigkeitsbegrenzung auf 20 km/h sollte die Aufenthaltsqualität aller Verkehrsteilnehmer und Anwohner verbessert werden.

Die Ergebnisse des Versuchs sind ermutigend: Eine Umfrage unter den Bürgern ergab, dass 63,9 % eine dauerhafte Einführung der Tempo-20-Zone befürworten. Ordnungsamtsleiterin Mandy Thümer berichtete von Geschwindigkeitsmessungen, die teilweise über 30 km/h lagen, was die Notwendigkeit einer solchen Maßnahme unterstreicht. Oberbürgermeister Frank Höhne hob hervor, dass Anwohner positives Feedback zur Lärmreduzierung durch reduzierte Geschwindigkeiten gegeben haben.

Daniel Looke (AfD) erkundigte sich während der Diskussion zum Tagesordnungspunkt nach den Messwerten der Geschwindigkeits-Messstafel, während Thomas Tiebel (Wir für Radeberg) darauf hinwies, dass er als Geschäftsinhaber und Anwohner auf der Hauptstraße einen guten Blick auf die Tafel hatte und vor allem abends Geschwindigkeiten zwischen 50 und 70 km/h beobachtet hatte. Tagsüber fahren die Verkehrsteilnehmer weitaus rücksichtsvoller.

Einbahnstraßenregelung in Wasserstraße und Langbeinstraße

Der zweite Verkehrsversuch fand im Jahr 2023 in der Wasserstraße und Langbeinstraße statt. Hier wurde getestet, wie effektiv eine Einbahnstraßenregelung ist. Die Engstelle an der Wasserstraße stellte eine besondere Gefahrenlage dar. Der Versuch erprobte, durch welches Ausmaß die Einbahnstraßenregelung insbesondere der Problematik des Gehwegüberfahrens auf der Wasserstraße tatsächlich abhilft, denn die Fahrbahnbreite der Wasserstraße schwankt zwischen 5,10 m an der breitesten und 3,80 m an der engsten Stelle. Die Gefahrenlage liegt im Bereich der Engstelle von ca. 3,80 m in Höhe des Stadtbades und der Hausnummer 9. Ein lediglich auf der Fahrbahn verbleibender Begegnungsverkehr zwischen Kraftfahrzeugen kann nicht stattfinden, was zur Folge hat, dass im Falle der Begegnung ein Verbleib auf der Fahrbahn nur für einen dieser möglich ist. Das heißt, dass Fahrzeuge, welche von der Stolpener Straße kommen, auf den Fußweg ausweichen und in den Schutzbereich der Fußgänger eindringen.

Die Bürgerbeteiligung zeigte zwar nur eine Unterstützung von 52,7 % für die Einführung einer Einbahnstraße, dennoch belegte die Maßnahme ihre Wirksamkeit. Die Einbahnstraßenregelung wird nun in angepasster Form auf der Wasserstraße umgesetzt, wobei Radverkehr in Gegenrichtung erlaubt sein wird. Mandy Thümer weist darauf hin, dass etliche Anwohnerhinweise zur finalen Modifizierung der Verkehrsregelung beigetragen haben.



Die beengten Verhältnisse auf der Wasserstraße sind schon lange ein Thema. Vor allem während des Stadtbadbetriebes kommt es immer wieder zu gefährlichen Situationen, weil Autofahrer auf den Gehweg ausweichen müssen oder mit unangepasster Geschwindigkeit fahren.

Stadtrat Matthias Hänsel (CDU) erfragte, wie es sich mit der Metallbaufirma an der Pirnaer Straße verhält. Diese bezieht auch Lieferungen über die Wasserstraße, weil es aufgrund enger Straßenverhältnisse auf der Pirnaer Straße besser funktioniert. Die Ordnungsamtsleiterin erklärte dazu, dass bereits ein persönlicher Vor-Ort-Termin vereinbart wurde.

Fazit für die Radeberger Innenstadt

Die Ergebnisse beider Verkehrsversuche verdeutlichen den Willen zur Verbesserung der Verkehrssicherheit und Lebensqualität in der Innenstadt. Während die Tempo-20-Zone an der Hauptstraße voraussichtlich bald dauerhaft eingerichtet wird, wird auch an praktikablen Lösungen für die Wasserstraße gearbeitet. Die Verwaltung plant weiterhin enge Kooperationen mit Anliegern, um optimale Bedingungen für alle Verkehrsteilnehmer zu schaffen.

Radeberger Stadtrat beschließt Einrichtung einer Tempo-30-Zone für eindeutige und übersichtliche Verkehrsregelung

Der Stadtrat beschloss in seiner Sitzung am 05.03.2025 die Einrichtung einer Tempo-30-Zone, die sich über ein zusammenhängendes Netz von Straßen erstreckt, darunter die Langbeinstraße, Ludwig-Jahn-Straße, Am Burchlehn, Wasserstraße, Schloßstraße, Niederstraße, Stolpener Straße, Fritz-Seifert-Straße, Heinrich-Heine-Weg, Am Hofgrund, Schloßberg. Ziel dieser Maßnahme ist es, die derzeitigen unterschiedlichen und teilweise rechtswidrigen Verkehrsregelungen zu vereinheitlichen und somit für mehr Klarheit und Sicherheit im Straßenverkehr zu sorgen. Das soll die Verkehrssicherheit in der Stadt erheblich verbessern.

Stadtrat Ronny König von der Fraktion „Wir für Radeberg“ begrüßte in der Diskussion um den Tagesordnungspunkt den Schritt zur Schaffung von Rechtssicherheit, äußerte jedoch Bedenken hinsichtlich der Wasserstraße. Diese ist momentan als Tempo-20-Zone ausgewiesen, und mit der neuen Regelung würde die Geschwindigkeitsbegrenzung auf 30 km/h angehoben. König plädierte dafür, die Wasserstraße aus dem Beschluss herauszulösen und die niedrigere Geschwindigkeitsgrenze beizubehalten. Die hohe Frequentierung des Stadtbades in den Sommermonaten sowie die Interessen der Anwohnerinnen und Anwohner sprechen seiner Meinung nach für eine Beibehaltung der Tempo-20-Zone.

Ordnungsamtsleiterin Mandy Thümer nahm Stellung zu den Bedenken und erklärte, dass es aus rechtlicher Sicht keinen Grund gebe, in der nun teilweise eingerichteten Einbahnstraße eine Tempo-20-Zone auf-

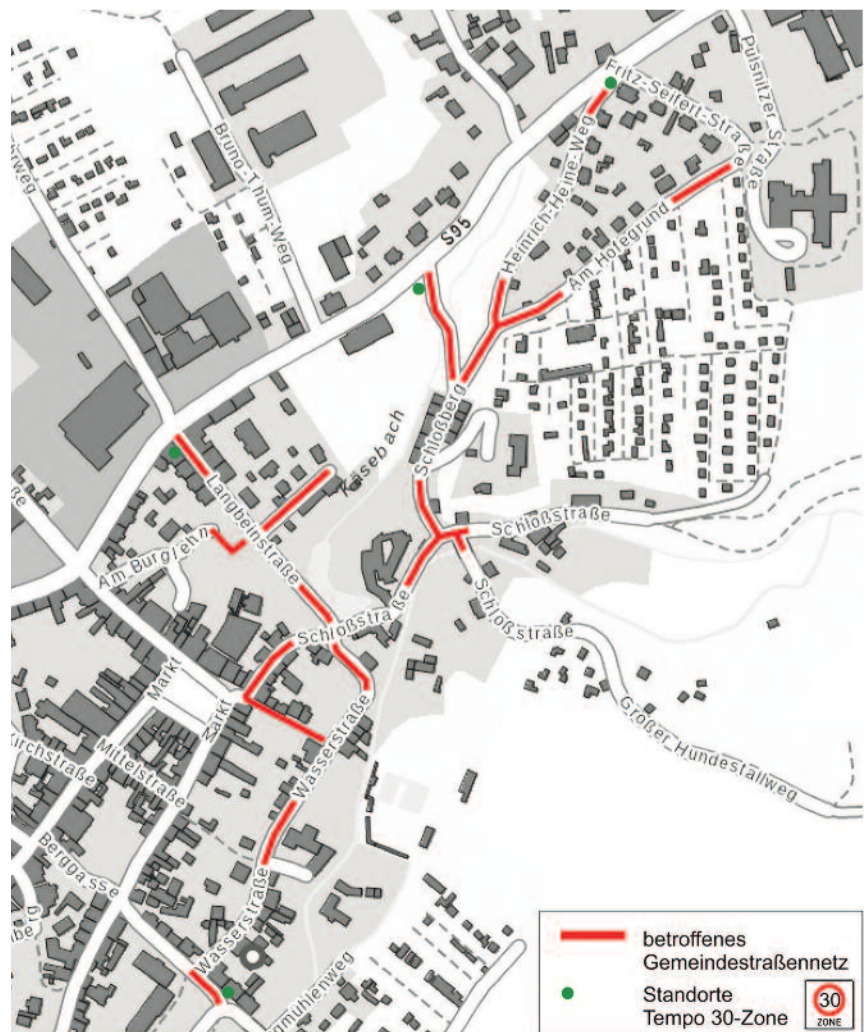
rechtzuerhalten. Sie betonte zudem, dass das Ordnungsamt die Neuregelungen genau beobachten werde. „Sollten sich Probleme ergeben, können wir die verkehrsrechtliche Anordnung jederzeit anpassen“, versicherte sie. Die geplante Maßnahme auf der Wasserstraße umfasst auch eine Neuordnung des Parkraums sowie Markierungen auf der Fahrbahn zur besseren Orientierung für alle Verkehrsteilnehmer. Um die Einhaltung der Geschwindigkeitsbegrenzung zu kontrollieren, wird zudem teilweise eine Geschwindigkeitsmessstafel installiert.

Trotz einiger kritischer Stimmen stimmte eine Mehrheit des Stadtrates dem Beschluss zu. Nur zwei Stadträte votierten gegen die Einführung der Tempo-30-Zone.

Mit der Einrichtung der Tempo-30-Zone gilt es allerdings nicht nur die Geschwindigkeit einzuhalten. Auch die Vorfahrtsführungen ändern sich, denn in einer 30-er-Zone gilt das Gebot „Rechts vor links“. Auf Nachfrage im Ordnungssamt erklärte die Leiterin Mandy Thümer dazu: „Wir beschildern aber die betreffenden Kreuzungen bzw. Einmündungen in einer Übergangszeit mit „Achtung geänderte Verkehrsführung“.

Die Entscheidung zu dieser Maßnahme zeigt das Bestreben der Stadt Radeberg, nicht nur rechtliche Vorgaben einzuhalten, sondern auch aktiv zur Verbesserung der Lebensqualität ihrer Bürgerinnen und Bürger beizutragen. Mit dieser Initiative setzt Radeberg ein Zeichen für mehr Sicherheit im Straßenverkehr.

Text & Foto: Red.
Straßenübersicht: Stadtverwaltung Radeberg



— betroffenes Gemeindestraßennetz
• Standorte Tempo 30-Zone

Ein starkes Immunsystem – eine Bauchsache?
weitere Infos unter: www.apofant.de/aktuell

ELEFANTEN APOTHEKE

Altstadt Radeberg

Filialapotheke der apofant e.K.
Elefant Apotheke, Sitz in Großröhrsdorf
Apotheker Thomas Lappe

Röderstraße 1 · 01454 Radeberg
Telefon: 0800-3 528 528 (kostenlos)
Fax: 0 35 28-44 78 09
E-Mail: eardb@apofant.de
www.apofant.de · shop.apofant.de

meine-apotheke-rdb.apofant.de
elefant.apotheke.radeberg

Öffnungszeiten:
Mo - Fr: 8:00 - 19:00 Uhr
Sa: 8:00 - 13:00 Uhr

15%
25%

SCAN MICH

Gutscheine, aktuelle Aktionen und Angebote unter: apofant.de/aktuell

Ab in den Frühling



Beginn voraussichtlich am 09.04.2025

8 Termine à 90 Minuten in der Dresdner Heide ab Radeberg

Stressbewältigung durch Achtsamkeit im Wald - ein Gesundheitskurs in der Natur mit Förderung durch die Krankenkassen



Informationen unter www.paedagogikundnatur.de
Anmeldung an info@paedagogikundnatur.de



Rund um Schloss Klippenstein - Ein Radeberger Frühlingsauftakt, der sich sehen lassen kann ...

Diejenigen unter uns, die es jetzt mit Beginn der wärmeren Jahreszeit weniger in ein Fitness-Studio, dafür aber mehr an die gesunde frische Luft ziehen sollte, sei ein „Kurzspurt“ in das neu gestaltete Areal um Schloss Klippenstein empfohlen. Es ist eine echte Überraschung, was da in den letzten Monaten, von der Öffentlichkeit ziemlich unbemerkt, entstanden ist und verdient



größte Anerkennung, denn es lässt jetzt das Gesamtkonzept für diesen bisher teilweise etwas vernachlässigten Bereich unterhalb der Turnhalle Pulsnitzer Straße in Richtung Schloss erkennen. Wer erinnert sich nicht des unschönen Anblicks in der einstigen Wildnis am „Käsebach“ (Hofgrundbach) mit Ansammlungen von Bauschutt und Unrat am Abhang unterhalb der Turnhalle, nur überdeckt von einer gütigen Natur mit etwas Grün.

Die gesamte Anlage um das Schloss herum erhielt jetzt eine Verschönerungskur und ist eine Augenweide geworden, überall ist die gestaltende Hand spürbar, ob im Grund des „Birkenwäldchens“, der Gestaltung des Aufstiegs zum Schlossberg, dem Trimm-Dich-Pfad an den Scheunen, dem Weg hinter den Scheunen zum hinteren Schlossgarten-Eingang, von dem aus man auf einer interessanten Treppengestaltung auch zum neuen Parkplatz Turnhalle/ Pulsnitzer Straße aufsteigen (oder absteigen) kann, bis hin zu der zwischen Eulenturm und Schlossmühle errichteten modernen Sitz-Oase – die Radeberger und ihre Besucher wird es mit Sicherheit freuen, was da geschaffen wurde. Sehen Sie selbst, die Fotos sprechen für sich!

Mehr dazu siehe auch Website www.teamwork-schoenfuss.de

Text und Fotos: teamwork-schoenfuss

LIFTECHNIK ELBIN GmbH

Treppenlifte - Rollstuhllifte

Beratung - Einbau - Service
Alles aus einer Hand!

Telefon: 0351 / 216 36 701

An der Prießnitzau 19 · 01328 DD-Weißig · liftechnik-elbin@t-online.de

Termin

VERKEHRSTEILNEHMERSCHULUNG

Am 26.03.2025, Beginn ist 19.00 Uhr im Restaurant „Pechhütte“, Langebrücker Str. 132, Liegau-Augustusbad. Themen: Fragen der Teilnehmer, Aktuelles zum Straßenverkehr

Roland Rosenkranz, DVR Moderator

Ihre Pflegeprofis in Radeberg



Sie sind als Kollege und Klient herzlich willkommen



ASB-Sozialstation

- ambulante, herzliche Pflege bei Ihnen zu Hause
- zusätzliche Betreuungs- und Entlastungsleistungen
- Verhinderungspflege
- hauswirtschaftliche Dienstleistungen u. v. m.

Robert-Blum-Weg 6

03528 442 827

www.asb-dresden-kamenz.de/
asb-sozialstation-radeberg

ASB-Tagespflege

- Betreuung (Mo – Fr) durch liebevolles Team
- vielfältiges, strukturiertes und individuelles Tagesprogramm
- Hol- und Bring-Service u. v. m.

Robert-Blum-Weg 6

03528 487 40 80

www.asb-dresden-kamenz.de/
asb-tagespflege-radeberg

Unser Frühlings-Gewinnspiel für kleine Entdecker:

„Fünf Freunde“- Abenteuer-Sets mit Kompass und Fernglas

Das 165. Hörspiel-Abenteuer der Fünf Freunde spielt an der Steilküste von Kirrin. Hier hat eine junge Frau namens Nancy einen Kletterspot errichtet. Doch Nancy ist den Freunden nicht geheuer: Dick hat sie beim Stehlen beobachtet – und noch andere Dinge sind merkwürdig ... Schließlich kommt es am Kletterfelsen zu einem Unglück, und die Fünf Freunde finden etwas heraus, dass Nancy unter allen Umständen geheim halten will. Mit großer Hartnäckigkeit verfolgen die Freunde jede Spur und enttarnen schließlich einen gefährlichen Unbekannten. Am 21. März erscheint „Fünf Freunde und das Unglück am Kletterfelsen“ auf CD und bei allen gängigen Streaming-Diensten.

Über „Fünf Freunde“



Wenn Julian, George, Dick, Anne und Timmy, der Hund, sich jedes Jahr in den Ferien treffen, ist Hochspannung angesagt. Für die tapferen Fünf Freunde ist kein Rätsel zu schwierig und sie halten in allen aufregenden Situationen zusammen. Sie sind oft schlauer als die Polizei und lösen nun schon ihren 165. Fall! Mehr Infos auf play-europa.de. Sprecher:innen: Erzähler, Lutz Mackensy; Julian, Patrick Bähr; Dick, Jannik Endemann; Anne, Therese Underberg; George, Alexandra Garcia.

Jedes Abenteuer braucht eine gute Ausrüstung - das weiß kaum jemand besser als Julian, Dick und Anne, George und Timmy, der Hund - die Fünf Freunde.
Passend zur Veröffentlichung der neuen Hörspiel-Folge 165, „Fünf Freunde und das Unglück am Kletterfelsen“, verlosen wir in Kooperation mit Kühl PR und dem Label Europa zwei Abenteuer-Sets, bestehend aus einem Fernglas, einem Kompass und „Fünf Freunde und das Unglück am Kletterfelsen“ auf CD.

Schick einfach eine Nachricht mit dem Stichwort „Fünf Freunde“ bis zum 31.03.2025 an zeitung@die-radeberger.de oder per Post an „die Radeberger“ Heimatzeitung, Oberstraße 16a, 01454 Radeberg.

Unter allen Einsendungen verlosen wir die zwei Abenteuer-Sets! Wir freuen uns auf zahlreiche Teilnehmerinnen und Teilnehmer!

Text: Kühl PR / Red. Bild: Kühl PR / Europa

Mit der Teilnahme am Gewinnspiel erklären Sie sich mit unseren Datenschutzbestimmungen, welche unter www.die-radeberger.de zu finden sind, einverstanden. Die Mitarbeiter des Verlages sind nicht zur Teilnahme berechtigt. Die Auszahlung des Gewinns ist ausgeschlossen. Veranstalter der Verlosung ist „die Radeberger“ Heimatzeitung Verlags-GmbH. Es werden von uns keine persönlichen Daten der Teilnehmer gespeichert.

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
Tel. 03944-36160,
www.wm-aw.de Fa.

Radeberger SV e. V. / Abtlg. Fußball informiert

Wir suchen DICH!

Für die neue Abteilungsleitung

Liebe Fußballfreunde,

im Mai 2025 wählen die Fußballer*innen des Radeberger SV ihre neue Abteilungsleitung. Für die Wahl gibt es schon jetzt einige Vereinsmitglieder, die viel Know-how und Erfahrung aus dem Bereich der ehrenamtlichen Vereinsarbeit mitbringen. Um die Aufgaben gut zu verteilen und um unsere Abteilung noch erfolgreicher zu machen, suchen wir engagierte, motivierte und gut organisierte Mitstreiter*innen.

Was könnten Deine Aufgaben sein?

Den Spiel- und Trainingsbetrieb der Abteilung mit etwa 300 Mitgliedern in 14 bis 16 Mannschaften zu erhalten, erfordert nicht nur die Spielplanung und -durchführung, auch Finanzen, Öffentlichkeitsarbeit und Social Media, Chronik, Jubiläen, Sponsoring, Eventorganisation, Pass- und Meldewesen, Beschaffung von Sportmaterialien und -bekleidung sind wichtige Bestandteile. Je nach Interessenslage kannst Du Dich hier mit Deinem Engagement, Deinen Ideen und Deinem Organisationstalent einbringen.

Was erwartet Dich?

Wir sind ein tolles gemischtes Team. Einige haben schon reichlich Erfahrung und sind schon lange dabei. Andere bringen seit kürzerer Zeit frischen Wind, Kreativität und Mut zur Veränderung mit. Egal, ob Du Erfahrung im Fußball hast oder einfach nur Deine Leidenschaft für den Sport einbringen möchtest - bei uns bist Du genau richtig! Wenn Du also Lust auf ein großartiges Ehrenamt, Anerkennung und Dankbarkeit für dein Engagement hast und Du gerne dabei mitwirken möchtest, dass die Mitglieder*innen der Abteilung Fußball weiterhin ihrem schönsten Hobby nachgehen können, dann melde Dich bitte unter der E-Mail info@radebergersv-fussball.de bei uns.

Wir freuen uns auf Dich!

Radeberger SV, Abteilung Fußball,
Schillerstraße 78, 01454 Radeberg

Sa, 05.04.25
Hartmannsdorfer SV Empor

Sa, 26.04.25
SG Dresden Striesen

Sa, 10.05.25
SV Wesenitztal

Sa, 24.05.25
Heidenauer SV

Letztes Heimspiel Saison 2024/25
Samstag, 14.06. 15 Uhr
SV Chemie Dohna

Alle Heimspiele 15 Uhr im Vorwärtsstadion in Radeberg
Schillerstraße 78, 01454 Radeberg

Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Kassenärztlicher Notfalldienst für die Bereiche Radeberg, Wachau, Arnsdorf, Wallroda, Kleinwolmsdorf und Fischbach sowie den Bereich Ottendorf-Okrilla

Notfalldienstzeiten:

112	Notruf Feuerwehr, Rettungsdienst, Notarzt, Telefon und Fax
116 117	Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst Mo., Di., Do.: 19.00 Uhr bis zum nächsten Tag 7.00 Uhr Mi., Fr.: 14.00 Uhr bis zum nächsten Tag 7.00 Uhr Sa., So.: 24 Stunden
03571-19222	Anmeldung Krankentransport (für Ärzte, Krankenhäuser, Pflegeheime und Patienten)
03571-19296	Allgemeine Erreichbarkeit der Leitstelle / Feuerwehr

Notdienst Zahnärzte Kamenz / Radeberg

22.03.	Praxis Dr. med. dent. Marcus Leineweber Schulstr. 12, 01896 Ohorn Tel. 035955 / 452 33
23.03.	Praxis Michael Wils Melanchthonstr. 19, 01900 Großröhrsdorf Tel. 035952 / 312 11

jeweils Sa. / So. 9.00 - 11.00 Uhr; Rufbereitschaft / Dienstwechsel 7.00 Uhr des Folgetages; Infos unter www.zahnarzte-in-sachsen.de

Notdienstbereitschaft Apotheken

Dienstwechsel jeweils 8.00 Uhr		
22.03.	Arnoldis-Apotheke, Arnsdorf	Tel. 035200 / 25 6-0
23.03.	Löwen-Apotheke, Pulsnitz	Tel. 035955 / 723 36
24.03.	Robert-Koch-Apotheke, Pulsnitz	Tel. 035955 / 452 68
25.03.	VITAL Apotheke, Ottendorf-Okrilla	Tel. 035205 / 599 15
26.03.	Apotheke am Forst, Kamenz	Tel. 03578 / 31 80 20
27.03.	Stadt-Apotheke, Kamenz	Tel. 03578 / 30 41 30
28.03.	Lessing-Apotheke, Kamenz	Tel. 03578 / 30 77 40

Notfalldienst Klein- und Heimtiere Tel. 01805 / 84 37 36

IMPRESSUM

Bitte beachten:
E-Mails ohne eindeutigen Betreff und Absender werden aus Sicherheitsgründen sofort gelöscht!

Für Anzeigenveröffentlichungen gilt die Anzeigenpreisleiste Nr. 21/01/2022.
„die Radeberger“ ist unabhängig und offen für den Dialog zu allen Fragen. Veröffentlichungen, gezeichnete Artikel geben nicht in jedem Fall die Meinung der Redaktion oder des Herausgebers wieder. Für Preisangaben und Satzfehler in den Veröffentlichungen übernimmt „die Radeberger“ keine Haftung. Alle Nachdruckrechte liegen ausschließlich beim Herausgeber „die Radeberger“ Heimatzeitung Verlags-GmbH.

Unabhängige Heimatzeitung mit Amtsnachrichten für die Stadt Radeberg und umliegende Gemeinden

Herausgeber, Verlag und Satz: „die Radeberger“ Heimatzeitung Verlags-GmbH
Oberstr. 16a, 01454 Radeberg, Tel. 03528-44 23 01, Fax 44 22 91

Geschäftsführer: Ingo Engemann
verantwortlicher Redakteur & Anzeigenleiter: Ingo Engemann
Druck: DDV Druck GmbH
Verteilung: Radeberger Verteilservice Inh. Ingo Engemann

Für unbestellte Zuschriften, Fotos oder Zeichnungen besteht kein Anrecht auf Veröffentlichung.

Anzeigenschluss bis 8.00 Uhr Erscheinungstermin
für Ausgabe 12 - 25.03.2025 für Ausgabe 12 - 28.03.2025

www.die-radeberger.de, E-Mail: zeitung@die-radeberger.de

Weihnachtsmarkt in Radeberg bleibt an der Stadtkirche

Der Weihnachtsmarkt in Radeberg wird nicht auf das Gelände von Schloss Klippenstein verlegt, sondern bleibt an der Stadtkirche. Darauf haben sich die Stadträte auf ihrer Sitzung am 05.03.2025 verständigt.

Das Ordnungsamt, das den Weihnachtsmarkt organisiert, hatte sich zuvor intensiv mit den Wünschen und Vorstellungen, die Weihnachtsmarktbesucher und Anwohner der Kirchstraße / An der Kirche an die Stadtverwaltung herantragen, beschäftigt und auf Grundlage dessen sowie weiterer Faktoren das Schlossgelände als neuen Standort ins Spiel gebracht. So sprechen aus organisatorischer Sicht logistische Vorteile dafür, die sich unter anderem durch das abgeschlossene Gelände und die nicht mehr benötigten Straßensperrungen sowie Toilettencontainer ergeben würden. Außerdem wurde der alternative Standort hinsichtlich der Einführung eines Mehrwegsystems favorisiert sowie aufgrund seiner Nähe zum Parkplatz an der alten Turnhalle in der Pulsnitzer Straße.



Um zu erfahren, wie die Weihnachtsmarktbesucher über einen Standortwechsel denken, hat das Ordnungsamt im vergangenen Jahr während des Weihnachtsmarktes eine nicht-repräsentative Umfrage durchgeführt, wonach sich 48,8 Prozent der Umfrageteilnehmer für den Standortwechsel und 51,2 Prozent dagegen ausgesprochen haben.

„Im Stadtrat fand eine sehr konstruktive Unterhaltung zu dem Thema statt und die Bemühungen des Ordnungsamtes, Lösungen für bestehende Herausforderungen zu finden, wurden positiv aufgefasst. Die Stadträte und Händler haben sich im Vorfeld in Gesprächen als sehr aufgeschlossen für neue Ideen und Ansätze gezeigt und signalisiert, mit uns gemeinsam daran zu arbeiten. Die Bürgermeinung und das schöne Ambiente an der Stadtkirche haben letztlich den Ausschlag für den Verbleib an der Stadtkirche gegeben. Zusammen werden wir auch dort ein tragfestes Konzept für die Zukunft herbeiführen können“, sagt Mandy Thümer, Leiterin des Ordnungsamtes.

Der Stadtrat hat sich darauf geeinigt, dass die Standortfrage nunmehr für die gesamte aktuelle Wahlperiode des Stadtrates bis 2029 als geklärt gilt.

Text: Sarah Günther, Stadtverwaltung Radeberg
Foto: Red. / Archiv

Stellenmarkt im Rödertal

Wir suchen zur Unterstützung für unser Küchenteam, ab 01.05.2025 eine/n Mitarbeiter/in auf Basis einer geringfügigen Beschäftigung. Sie sollten freundlich, zuverlässig und flexibel sein.



Bitte schicken Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung an: DRK Kindertagesstätte „Max & Moritz“, z. Hd. Frau Großmann, Robert-Blum-Weg 1, 01454 Radeberg

Kleinanzeigen

Netten Eigentümer gesucht, der sein Haus oder Freizeitgrundstück in liebevolle Hände geben möchte.
Tel. 0173 / 367 73 19 oder fa.manthey@gmx.de

Baum fällen, Hecke verschneiden, Brennholzverkauf
Tel. 03528 / 44 74 38

Baumfällung – Wurzelentfernung
Tel. 0173 / 375 73 11

Suche verzinkte emaillierte Waschwannen, auch Sitz- und Kinderwannen in allen Größen und alte Skier
Tel. 0171 / 276 34 58

Aktuell

Umfrage an die Radebergerinnen und Radeberger

Liebe Radeberger/Innen, das Angebot „Gemeinsam statt einsam“ wird seit 01.04.2023 nur von wenigen Interessierten wahrgenommen. Die Ehrenamtlichen, welche das Angebot der Hilfe wöchentlich mittwochs 15.00 – 16.00 Uhr im Fraktionszimmer des Rathauses durchführen, denken deshalb darüber nach, das ab 01.05.2025 einzustellen. Was sagen Sie dazu? Ja oder nein? EINSAMKEIT BLEIBT ABER EIN WICHTIGES THEMA! Sie können uns dazu unter 03528/442248 anrufen oder eine Nachricht unter der Adresse „Bank gemeinsam statt einsam“ in den Briefkasten des Rathauses einwerfen. Beides kann zur Entscheidung beitragen. Wir danken für Ihre Antworten!

Mit freundlichen Grüßen von der Gruppe!
Dr. Hartmut Kirschner

Gebäudedienste
Landsberg GmbH



UNTERHALTSREINIGUNGSKRAFT

(m/w/d)

Bewerbung bitte an
bewerbung@gd-landsberg.de



- 15,00 Stunden/Woche
- Bezahlung nach Tarif
- 30 Tage Urlaub
- Führerschein wünschenswert
- Bereitstellung von Markenarbeitskleidung
- Bereitstellung hochwertiger Arbeitsmaterialien

Benefits:

- Jobrad
- Betriebliche Altersvorsorge
- Betriebliche Krankenversicherung

Großnaundorf



Radeberger Fleisch- und Wurstwaren Korch GmbH
bewerbung@korch.de
Tel. 03528 / 44 88 35



JETZT KURZBEWERBUNG AUSFÜLLEN UND GESPRÄCHS-TERMIN VEREINBAREN



WIR SUCHEN: (m/w/d)

- ➔ **BETRIEBS-ELEKTRIKER / MECHATRONIKER** für Produktionsstandort Radeberg, 40 Std./ Woche, 3-Schicht-System
- ➔ **MASCHINENBEDIENER / ANLAGENFÜHRER VERPACKUNG** für Produktionsstandort Radeberg, 40 Std./ Woche, 2-Schicht-System
- ➔ **FLEISCHER** für Produktionsstandort Radeberg, 40 Std./ Woche, 2-Schicht-System
- ➔ **BERUFSKRAFTFAHRER IM NAHVERKEHR** Voraussetzung: BkrfQG (C1 oder C1E), 30 - 40 Std./ Woche

WIR BIETEN:

- ➔ Sicherer Arbeitsplatz mit zuverlässiger Bezahlung und langfristiger Perspektive
- ➔ Geregelte Arbeitszeiten (5-Tage-Woche)
- ➔ Leistungsgerechte Bezahlung sowie monatliche Waren-Gutscheine
- ➔ Attraktive Zusatzleistungen: Mitarbeiter-Rabatt, Kindergartenzuschuss, Bikeleasing, betriebl. Altersvorsorge, vergünstigtes Mitarbeiteressen, Corporate Benefits, gestellte Arbeitskleidung

Langebrücker Nachrichten



Aus den Vereinen

Frühlingskonzert am 22. März

In diesem Jahr haben die Sängerrinnen und Sänger des Nicode-Chores und der Nicode Pop Vocals allen Grund zum Feiern, denn der Verein wird 80 Jahre alt. Jetzt steht das Frühlingskonzert an. Durchgeführt wird dieses am Sonnabend, 22. März 2025. Beginn ist 15.00 Uhr im Langebrücker Bürgerhaus, Einlass ist bereits ab 14.30 Uhr. Im Anschluss plant der Verein einen Kuchenbasar samt gemütlichem Beisammensein. Also können die Besucher hier noch entsprechend verweilen.

Übungsleiter für Kindergruppen gesucht

Der Langebrücker Ballsportverein will seine Angebote im Kindersport erweitern. Neben der bestehenden Vorschulgruppe wollen wir weitere allgemeine Trainingsgruppen für die Altersklassen 3/4 Jahre und 1./2. Klasse aufbauen. Dabei stehen neben der Ballgewöhnung vor allem der Spaß an der Bewegung und die motorische Entwicklung im Vordergrund. Gearbeitet wird dabei immer im Team mit weiteren Übungsleitern. Für den Aufbau dieser Trainingsangebote benötigen der Verein Mitstreiter, die vor allem kinderlieb sind und sich die Arbeit in einer Kindergruppe zutrauen. Vorkenntnisse wären gut, sind aber nicht nötig. Die Trainingsgruppen sind für Montag (Vorschule), Dienstag (3/4 Jahre) und Mittwoch (1./2. Klasse) im Zeitraum von 16.00 bis 17.00 Uhr geplant; die neuen Angebote könnten nach der Inbetriebnahme der neuen Schulsporthalle starten. Im weiteren Entwicklungsprozess können Hospitationen bei anderen Gruppen, ein Erfahrungsaustausch oder auch eine formale Ausbildung beim Kreissportbund oder Fachverband erfolgen. Interessierte melden sich bei Mike Neumann (035201-77917, 01575-1518332, E-Mail: Faustball@Langebruecker-BSV.de).

Natürliche Hautpflege ist Thema

Zu Gast beim Langebrücker Seniorentreff ist Christina Riedel. „Natürliche Hautpflege für Jung & Alt – was unsere Haut wirklich braucht“, lautet ihr Thema. Zu erleben ist das am Montag, 24. März. Los geht es 15.00 Uhr im Café des Bürgerhauses. Der Eintritt zur Veranstaltung ist frei. Gerne können auch interessierte Gäste einfach zum Kennenlernen des Veranstaltungsformates vorbeischaun. Über neue Gesichter freuen sich die Verantwortlichen sehr.

VON SYLVIA GEBAUER

Wenn sich Sportbegeisterte im Langebrücker Bürgerhaus treffen, um neue Dinge auszuprobieren, dann ist es wieder so weit. Der Turnverein Langebrück lädt einmal im Jahr zum GYMWELT-Sportabend ein, den Termin in der kommenden Woche, also am 25. März, können sich alle bereits fest im Kalender notieren. Eine Voranmeldung ist für die nunmehr siebte Auflage aber nicht erforderlich. Zur Erinnerung: Der Sächsische Turnverband (STV) begann im Jahr 2017 mit der Kampagne „Mit der GYMWELT den Verein für die kommenden Jahre stärken – werde GYMWELT-Verein des STV“. Das Besondere: Der Turnverein Langebrück ist Vorreiter und wurde im Zuge dessen zum STV-GYMWELT-Verein ernannt. Damit verbunden ist auch ein zweistündiges Training, bei dem alle nach einer ausgie-

bigen Erwärmung abwechslungsreiche Bewegungsangebote ausprobieren. „Der Abend ist kostenfrei und offen für alle, die Freude an Bewegung, Fitness und Rhythmus haben“, heißt es in der Ankündigung. Darüber hinaus kann der Langebrücker GYMWELT-Abend als Sportveranstaltung für das Bonusprogramm der Krankenkassen bestätigt werden. Das Bonusheft also bitte mitbringen, wer das dafür nutzen will. Peggy Brennecke (Markleeberg) und René Rößler (Leipzig) kommen für den Übungsabend extra nach Langebrück. Sie präsentieren den Teilnehmern verschiedene Bewegungsangebote aus den Bereichen Workout mit Chiffon, Tanz dich frei, Wohlfühl-Flow und Yogilates. Im Durchschnitt sind immer 100 Sportbegeisterte mit dabei. „Unsere Übungsleiter ziehen daraus neue Erkenntnisse fürs Training, was alles möglich ist“, berichtet Ralf Bachmann,

stellvertretender Vorsitzender des Turnvereins Langebrück, im Gespräch mit den „Langebrücker Nachrichten“. Was sich hinter den einzelnen Angeboten verbirgt, können alle während dieser sportlichen Veranstaltung im Langebrücker Bürgerhaus, Hauptstraße 4, erfahren. Genau am kommenden Dienstag, 25. März. Gestartet wird mit dem Training an diesem Abend 18.00 Uhr. Wie aus der Ankündigung hervorgeht, werden alle gemeinsam bis 20.00 Uhr trainieren. Die Veranstaltung ist für alle Sportbegeisterten offen, auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen. Der Turnverein bittet, dass die Teilnehmer bereits in Sportsachen ins Langebrücker Bürgerhaus kommen, zudem sollen sie ihre Turnschuhe mitbringen und das Handtuch nicht vergessen. Die Verantwortlichen freuen sich auf viele Sportbegeisterte zu diesen besonderen zwei Stunden.



Peggy Brennecke (Markleeberg) und René Rößler (Leipzig) kommen zu diesem besonderen Übungsabend für Sportbegeisterte extra ins Langebrücker Bürgerhaus.
FOTO: Archiv Turnverein

Turnverein Langebrück lädt zum 7. GYMWELT-Abend ins Bürgerhaus

Sportbegeisterte und Nichtmitglieder sind herzlich willkommen / in den zwei Stunden wird einiges präsentiert

Turnverein hat neues Konzept: Karten für das Langebrücker Tanzevent sichern

Es ist soweit, denn der Turnverein Langebrück hat eine Lösung gefunden: Das Organisationsteam hat ein neues Konzept für einen Tanzabend im Bürgerhaus entwickelt, das alle jungen und älteren Langebrücker und Gäste aus nah und fern, die gern das Tanzbein schwingen, ansprechen wird. Mit abwechslungsreicher Musik von DJ Ralf können alle in den Frühling starten und einen schönen Abend mit vielen guten Eindrücken in geselliger Runde erleben,

Bekannte und Freunde treffen oder neue Bekanntschaften schließen. Ein neuer Caterer wird sich um das leibliche Wohl der Gäste im Bürgerhaus und die notwendigen Getränke kümmern. „Sollte diese abendliche Tanzveranstaltung euren Zuspruch finden, werden wir sie im Herbst als Veranstaltungsreihe fortsetzen“, teilen das Organisationsteam und Vorstand Turnverein Langebrück in der Ankündigung entsprechend mit.

Neugierig geworden? Dann einfach am 12. April ins Bürgerhaus kommen. Hier steigt von 17.00 Uhr bis 22.00 Uhr das neue Langebrücker Tanzevent. Die Veranstaltung wird freundlicherweise mit Mitteln der Vereinsförderung der Ortschaft Langebrück unterstützt, heißt es in der Ankündigung. Wer dabei sein will, kann sich schon jetzt entsprechend die Tickets sichern. Karten gibt es Vorverkauf bei Hahmann Optik in Langebrück oder sechs Euro pro Person.

In ehrendem Gedenken



Versucht, die Welt ein bisschen besser zurückzulassen, als ihr sie vorgefunden habt.

Jochen Himpele
22.09.1940 - 10.02.2025

Kämmerer a.D.

Mein über alles geliebter Mann wurde erlöst von seinen Altersbeschwerden.

Er engagierte sich persönlich, beruflich und politisch lebenslang für das Wohl seiner Mitmenschen. Unvergessen für mich sind seine Jahre als Aufbauhelfer in Arnsdorf, finanziert von der Stadt Freiburg und der Partnergemeinde Denzlingen, danach war er 8 Jahre als Kämmerer der Gemeinde Arnsdorf tätig. Er war ein Mann des Ausgleichs, der die Sorgen seiner Mitbürger ernst nahm. Legendar waren die Jugendabende mit ihm im Alten Bahnhof in Arnsdorf.

Maria Himpele geb. Weißer

Kondolenzadresse: Bestattungen Bühler, c/o Jochen Himpele, Hauptstr. 174/1 in 79211 Denzlingen

Nachruf

Jochen Himpele

In Dankbarkeit für sein Engagement und sein Tun in unserer Gemeinde werden wir ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

Unser herzliches Mitgefühl gilt seiner Frau Maria Himpele und seiner Familie.

Die Gemeindeverwaltung Arnsdorf

Und immer sind da Spuren deines Lebens, Gedanken, Bilder, Sprüche und Augenblicke. Sie werden uns immer in Liebe und Dankbarkeit an dich erinnern, uns glücklich und traurig machen und dich nie vergessen lassen.

Traurig, jedoch mit vielen schönen Erinnerungen im Herzen, nehmen wir Abschied von meiner lieben Ehefrau, unserer Mutter, Schwiegermutter, Oma, Schwägerin und Tante



Christa Gebel

* 06.05.1954 † 03.01.2025

In unseren Herzen lebst du weiter.

**Dein Werner
Dein Rico mit Susi, Toby, Theo und Timmy
und alle Angehörigen und Freunde**

Die feierliche Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 21.03.2025, 13.00 Uhr auf dem Friedhof in Kleinwolmsdorf statt.

Ein hohes Alter wurde dir beschieden, in dem du fandest Freud und Leid. Mit allem warst du stets zufrieden, nun schlafe wohl für alle Zeit.

Dankbar für alles, was sie uns im Leben gegeben hat, nehmen wir Abschied von unserer lieben Schwiegermutter, Oma und Uroma

Lieselotte Kleinschmidt

* 04.08.1930 † 03.03.2025

In liebevoller Erinnerung und stiller Trauer
Deine Karin

Dein Dirk mit Bianca und Finn
Deine Ina mit Gürcan, Selin und Deniz
sowie alle Verwandten

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 28.03.2025, 11.00 Uhr auf dem Friedhof in Wachau statt.

DANKSAGUNG

Die Erinnerung ist ein Fenster, durch das wir dich sehen können, wann immer wir wollen.

Tief bewegt von der großen Anteilnahme, die uns beim Abschied von unserer lieben Ehefrau, Mutter und Oma

Brigitte Uhlitzsch

geb. Lehmann

* 22.11.1953 † 19.02.2025

entgegengebracht wurde, danken wir von Herzen.

Es war ein großer Trost, wie viele Menschen sie auf ihrem letzten Weg begleitet und uns mit Worten, Blumen und stiller Umarmung ihr Mitgefühl gezeigt haben. Die Trauerfeier war überwältigend, welche vom Bestattungshaus Winkler, Blumenhaus Franke, der Kirchgemeinde Medingen / Großdittmannsdorf und der christlichen Trauerrednerin Frau Höllerl sehr einfühlsam und wertschätzend gestaltet wurde.

Herzlichen Dank dafür.

Unsere liebe Brigitte hatte eine schwere Zeit. Sie wurde aber von vielen wunderbaren Menschen unterstützt. Unser ausdrücklicher Dank gilt den betreuenden Ärzten, dem Pflegeteam Morgenrot sowie der besonderen Hilfe des SAPV Teams Josua, die uns alle mit Einfühlungsvermögen und Fürsorge zur Seite standen.

In stiller Dankbarkeit

Lothar Uhlitzsch im Namen der ganzen Familie

Medingen, am 10.03.2025

*In unseren Gedanken reden wir immer noch mit dir.
In unseren Herzen suchen wir dich immer noch.
Aber unsere Seelen wissen,
dass du Frieden gefunden hast.*

In Liebe und Dankbarkeit
nehmen wir Abschied von Frau

Irmgard Grünberg

* 06.01.1927 † 09.03.2025

In stiller Trauer

Ihr Sohn Matthias und Ursel
Ihr Enkel Marko und Familie
Ihre Enkelin Doreen und Familie
sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 28.03.2025, 13.00 Uhr auf dem Friedhof in Langebrück statt.

*Mit dem Tod eines Menschen verliert man vieles,
niemals aber die gemeinsam verbrachte Zeit.*

Hans Floß

* 12.07.1939 † 12.03.2025

In stiller Trauer, Liebe und Dankbarkeit
nehmen Abschied

**Ehefrau Rosemarie
Nichte Gabi und Angehörige**

Die Urnenbeisetzung findet im
Familien- und Freundeskreis statt.

Nachdem wir von meinem lieben Ehemann,
unserem Vater, Schwiegervater und Opa

Rolf Schindler

Abschied genommen haben, danken wir allen Verwandten, Freunden, Nachbarn und Bekannten für die liebevolle Anteilnahme durch Wort, Schrift und stillen Händedruck. Unser besonderer Dank gilt dem Blumengeschäft der Gärtnerei Kühnel, dem Bestattungshaus Winkler und Herrn Meyen für die einfühlsamen und tröstenden Worte.

In liebevoller Erinnerung und stiller Trauer
**Ehefrau Herta
Sohn Patrick mit Steffi und Familie
Sohn Jens mit Dana und Familie**

Liegau-Augustusbad, im März 2025

Ein hohes Alter wurde dir beschieden, in dem du fandest Freud und Leid. Mit allem warst du stets zufrieden, nun schlafe wohl für alle Zeit.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Oma, Uroma, Schwester, Schwägerin und Tante

Edith Sauer

* 26.07.1934 † 05.03.2025

In stiller Trauer
Deine Tochter Martina mit Sieghard
Dein Sohn Frank mit Regina
Deine Enkel Anne und Mario mit Familien
im Namen aller Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 09.05.2025, 10.30 Uhr auf dem Friedhof in Radeberg statt.

*Wir sind vom gleichen Stoff, aus dem die Träume sind
und unser kurzes Leben ist eingebettet in einen langen Schlaf.*

William Shakespeare

Gerhard Paul

* 05.11.1938 † 25.11.2024

Annemarie Paul

* 15.09.1937 † 04.03.2025

Ullersdorf, im März 2025

Deine Stimme, so vertraut, schweigt.
Deine Nähe, so gewohnt, ist nicht mehr da.
Du fehlst!
Was bleibt, sind dankbare Erinnerungen.

Regina Rupprecht

geb. Gärtner

* 18.12.1943 † 08.03.2025

In Liebe und Dankbarkeit

Deine Töchter Christin und Grit
mit Familien

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Kreis der Familie statt.

Danksagung



Es ist uns ein Herzensbedürfnis, allen zu danken, die uns beim Abschiednehmen von unserer lieben Mutter, Oma und Uroma, Frau

Helga Balkau

geb. Pönitz

ihrer tiefen Verbundenheit und ihr Mitgefühl zeigten.

Wir bedanken uns für liebevolle Worte und Zeilen, stille Umarmungen, Blumen und Geldzuwendungen sowie das ehrende letzte Geleit.

Ein besonderer Dank gilt Pfarrer Dr. Benjamin Stahl, Kantor Martin Seifert, dem Kirchenchor und dem Instrumentalkreis der Kirchgemeinde Arnsdorf-Fischbach-Wallroda und dem Bestattungsinstitut Schuster, Inh. Marco Klöber für die würdevolle Gestaltung des Trauergottesdienstes.

Wir werden Dich immer in unseren Herzen behalten.

**Jens und Kerstin mit Familie
Olaf und Susann mit Familie**

Seeligstadt und Arnsdorf, im März 2025

*Mit dem Tod eines Menschen verliert man vieles,
niemals aber die gemeinsam verbrachte Zeit.*

Jochen Ehrlich

Herzlichen Dank sagen wir auf diesem Wege allen Verwandten, Freunden, Nachbarn, Schulkameraden und Geschäftspartnern, die uns ihre aufrichtige Anteilnahme durch Worte, geschrieben oder gesprochen, Blumen, Geldzuwendungen und dem letzten Geleit zum Ausdruck brachten. Ein Dank gilt auch dem Hausarzt Dr. Bacar, der Physiotherapie Pietsch, der Ergotherapie Meyer, dem Pflegedienst des DRK und dem Pflegeheim Radeberg sowie dem Blumenhaus Witschel, dem Trauerredner Herrn Meyen und dem Bestattungshaus Winkler.

**In stiller Trauer
Seine Frau Anneli
Sein Sohn Ronny mit Familie**

Radeberg, im März 2025

5. Jahresgedenken

Du hast viele Spuren der Liebe und Fürsorge hinterlassen und die Erinnerung an all das Schöne mit Dir wird stets in mir lebendig sein.

Wie kannst du fort sein,
wenn ich doch immer deine Liebe spüre?
Wie kannst du fort sein,
wenn ich noch immer dein Lachen höre?
Wie kannst du fort sein,
wenn ich noch immer dein Gesicht vor mir sehe?
Ich vermisse dich, meine liebe Mama.

**Christine
Thust**

26.12.1957
18.03.2020



**In Liebe
Dein Sohn Torsten**

Bestattungsinstitut Uwe Schuster

Inh.: M. Klöber

Tag & Nacht: (035952) 31 76 6

Meisterbetrieb

Rathausstraße 4 / 01900 Großbröhrsdorf
www.bestattungsinstitut-schuster.de

Filiale 01896 Pulsnitz
Robert-Koch-Str. 6a
Tel. 035955 / 72 59 8

Filiale 01477 Arnsdorf
Hauptstr. 11
Tel. 035200 / 24 67 4

**WINKLER
Bestattungshaus**

GmbH



Tag und Nacht ☎ 03528/44 20 21

Friedhofstraße 2 • 01454 Radeberg

Fax 03528/41 71 15 • www.bestattungshauswinkler.de



**Bestattermeister
im Familienunternehmen**

Bestattungsregelung zu Lebzeiten

**Sämtliche Beratungsgespräche werden
auf Wunsch in Ihrem Haus geführt**